

كيف تكتب مقالاً علمياً بالعربية؟

الكتابة «أنواع» متعددة؛ فهناك الكتابة الشخصية حين يكتب «شخص» مذكراته الخاصة، أو يكتب إلى صديق، أو يعبر عن انطباعات معينة في موقف ما أو عن مسألة، وهناك المقال الصحفي الذي يعبر عن رأي أو اتجاه، وهناك الكتابة الأدبية من شعر ومسرح ورواية وقصة... إلخ. ولكل نوع من هذه الكتابات «بنيتها» الخاصة، ومعجمها الخاص، وتراثيها.

والمقال «العلمي» نوع من أنواع الكتابة له أيضاً خصائصه التي يجب أن تعرفها، وتتقنها، وأنت حين تكتب مقالاً علمياً أو بحثاً موجزاً عن موضوع ما، أو تقريراً علمياً عن تجربة أجريتها في مختبر، أو عن بحث «ميداني» في موضوع اجتماعي أو نفسي أو غير ذلك. إنما تكتبه لتقدمه لأستاذك أو لأحد المتخصصين في الميدان، ومن ثم فإن المقال العلمي لا بد أن يتلزم الخصائص الآتية:

- 1 - أنه مقال «غير شخصي» لا تظهر فيه الاتجاهات الشخصية من حب أو كره أو تعصب أو غير ذلك.
- 2 - ومن ثم فهو مقال «محايد» يخلو من النغمة الخطابية والعبارات الانفعالية والألفاظ الرنانة.
- 3 - وهو لذلك ذو طبيعة «شكلية» formal يلتزم الأشكال المتعارف عليها في الفرع العلمي الذي تكتب فيه.
- 4 - إن هذا الالتزام يفرض أنه يخلو المقال من «الحشو» redundancy والتزيد

والمبالغة والاستطراد؛ كل ما فيه يجب أن يكون متصلًا بالموضوع
. relevant

5 - كل ذلك معناه أن المقال العلمي يجب أن يكون «موضوعياً» objective وليس «ذاتياً» subjective .

* * *

والمقال العلمي، أو البحث الموجز الذي يطلب منك في دراستك الجامعية،
وسوف يكون ركناً أساسياً في دراستك العليا، قد يحتوي على صفحة واحدة، أو
صفحتين أو عدة صفحات، ولا يمكن لك أن تكتبه من أوله إلى آخره متصلةً كأنه قطعة
واحدة، بل لا بد أن يقسم إلى عدة «فقرات». فما الفقرة؟ وكيف تكتبها؟

الفقرة قطعة واحدة، متصلة، تترابط فيها الجمل، عن فكرة واحدة، ومعنى ذلك
أنك تقسم مقالك إلى «أفكار» رئيسية، قد تتفرع عنها أفكار جزئية، وعليك أن تخصص
لكل فكرة رئيسية فقرة واحدة تقدمها فيها.

والفقرة عادة تكون من عدد متصل من الجمل، يمكن تقسيمها إلى ثلاثة أنواع:

1 - جملة رئيسية أو جملتان؛ تقدم فيها الفكرة الرئيسية، وتحدد مجال الفكرة، وهي
جملة «تقريرية» بطبيعتها، أي لا يجب أن تكون جملة انتفالية كالتعجب، ولا
تكون جملة استفهامية.

2 - جمل «داعمة» تشرح الجملة الرئيسية عن طريق تقديم الأمثلة، والإحصاءات،
والاستشهادات، والأسباب.

3 - جملة خاتمة، تلخص فيها مجلمل الفقرة، وتبرز النقاط التي تريد التركيز عليها.
وكل فقرة يجب أن تتسم «بالوحدة»؛ أي تكون مقصورة على فكرة واحدة، كما
تتسم «بالتلمسك»، وسوف نشرح كل ذلك في كتابة المقال كاملاً.

* * *

المقال العلمي إذن يتكون من عدة فقرات؛ وإذا كانت الفقرة لا تحتوي إلا على
«فكرة» واحدة، فإن المقال أيضاً لا ينبغي أن يحتوي إلا على موضوع واحد.

وما قيل عن «بنية» الفقرة يقال أيضاً عن «بنية» المقال؛ فهو يتكون من ثلاثة أجزاء:

- 1 - مقدمة المقال
- 2 - جسم المقال
- 3 - الخاتمة

1 - المقدمة: وظيفتها «التعريف» بالموضوع، وتحديد «مجاله»، ثم خطة البحث ومحطياته، فماذا نعني بكل ذلك؟

إذا طلب منك أن تكتب مقالاً عن «الطاقة» مثلاً فإنك تبدأ مقدمة بحثك بالتعريف «بالطاقة» ماذا يقصد بها باعتبارها مصطلحاً عند أهل الاختصاص.

غير أنك لا تستطيع أن تكتب مقالاً عن «الطاقة» بصفة عامة، بل لا بد أن تحدد مجال موضوعك: عن أي نوع من الطاقة سوف تكتب؟ الطاقة الشمسية، أو التعدينية، أو المائية، أو الهوائية، أو النووية... وهكذا. إن تحديد المجال في مقدمة مقالك أمر ضروري حتمي.

ثم تقدم خطتك في العرض، ومحطيات المقال، ومن الواضح أن المقدمة لا بد أن تكتب في أسلوب تقريري على ما ذكرنا.

2 - جسم المقال: وهو «صلب» المقال، وفيه «المعالجة» الكاملة لموضوعك، وهو يتكون من عدة فقرات، ولا بد أن يكون «منظماً» يحكمه «تنظيم» دقيق، وهذا التنظيم يكون في الأغلب:

أ - تنظيماً تاريخياً بأن تقدم لمحة تاريخية عن موضوعك، أو تتحدث عن «جهاز» معين من حيث تصميمه الأول وتطوره، أو إجراءات تجربة معنية عبر الزمن.

ب - تنظيماً منطقياً «يصنف» عناصر الموضوع، ويضم كل مجموعة مترابطة معاً، ويناقش كل مجموعة تلو الأخرى.

ج - تنظيماً مقارنا يسعى إلى الكشف عن أوجه التشابه والاختلاف بين العناصر وتحليلها.

وجسم المقال هو الذي يحتوي على الفقرات «الداعمة» التي تقدم الأمثلة، والواقع، والإحصاءات، والاستشهادات، وهذه وظيفة مهمة جداً لجسم المقال؛ فالملاحظ أن المقال العلمي عند المبتدئين يفتقد القدرة على «إثبات» التقارير التي عرضوها في المقدمة، ومن ثم تغلب على كتابتهم «التعيميات» و«الآراء»، وكل ذلك منافي لطبيعة المقال العلمي.

وأنت مطالب إذن أن «تدعم» عرضك بأشياء مهمة، منها:

1 - الأمثلة الواقعية؛ فالواقع هي المطلوبة دائماً في العلم، وهي تعبر «موضوعي» عن الحقيقة.

2 - الإحصاءات التي تكشف أن في يدك «معطيات» مجموعة جمعاً علمياً، يمكن تقديمها، وتفسير أرقامها.

3 - الاستشهادات، إذ لا يوجد باحث يعمل في فراغ، أو من غير سبق، بل كل باحث إنما يمثل حلقة واحدة في سلسلة طويلة من الباحثين، ومن ثم لا بد أن تدعم مقالك باستشهادات من السابقين عليك.

وأمّا في الاستشهاد طرق مختلفة:

أ - أن تستشهد بكلام لأحد الباحثين استشهاداً حرفيأً مباشراً دون تغيير في شيء منه، وهنا تقول مثلاً؛ قال فلان، أو أشار فلان، أو غير ذلك من العبارات [ثم تكتب فاصلة] ثم لا بد أن تضع علامات التنصيص «» في أول الأقوال المستشهد بها، وفي آخرها. فإذا كان المنقول أكثر من فقرة، وضعت علامات التنصيص أول كل فقرة، ثم في نهاية النص المستشهد بها.

وإذا رأيت أن تحذف من الكلام المستشهد به شيئاً لا يفيد عملك فيجب أن تبين ذلك بأن تضع نقاطاً بين هلالين هكذا (.....)، أما إذا أردت أن تضيف شيئاً من كلامك أنت داخل النص المستشهد به، فلا يجب أن يختلط به، ومن ثم عليك أن تضعه بين قوسين معقوفين [] ثم تستأنف الاستشهاد.

ب - ولنك أن تستشهد بكلام أحد الباحثين استشهاداً غير مباشر، بأن تعرضه بلغتك لأن تكون لغة الباحث قديمة أو معقدة التركيب أو لأي سبب آخر، ويجب

في هذه الحال ألا تستعمل لفظاً من ألفاظ الباحث أو جمله نصاً.

ج - ولك أن «تختصر» النص المستشهد به إذا حسبته طويلاً أو أردت أن تبرز المسائل المهمة فيه.

وفي الحالتين الأخيرتين ليس لك أن تستعمل علامات التنصيص « ” ، لكن لا بد من ذكر «المرجع» الذي استشهدت به .

التوثيق : وظيفته إثبات موضع الاستشهاد، أي أن أي نقل تنقله، لا بد أن توثق بإثبات مصدره، والشائع في الكتابات العربية وضع رقم بعد الاستشهاد ثم كتابة المرجع في هامش الصفحة، فيكون لكل صفحة أرقامها الخاصة، وبعض المجلات العلمية يفرض كتابة الهوامش والإحالات آخر البحث. والطريقة المعتمدة الآن في الغرب، وقد بدأ بعض الباحثين في بلادنا استخدامها، أن يكتب المرجع بعد النقل مباشرة داخل الصفحة؛ بأن تذكر اسم المؤلف والسنة، ثم رقم الصفحة، بين قوسين، هكذا: «.....» (فلان، ٢٠٠٤، ١١٥)، والقارئ يعرف الرجوع إلى ذلك بأن يراجع فهرست المراجع فسيجد أن لفلان هذا أربعة كتب مثلاً؛ أحدها صدر سنة ٢٠٠٤ فيكون هو المرجع المقصود.

وهذه الطريقة لها مميزات كثيرة، منها توفير المساحة الورقية، وتخصيص الهامش للتعليقات الضرورية فقط، ومنها أن القراءة تسير متصلة دون أن تنتقل العين من المتن إلى الهامش عند كل رقم.

وقد ترى الاستشهاد بآية قرآنية أو حديث شريف أو بيت شعر أو مثل من الأمثال، ولا بأس بذلك بل قد تكون فيه إضافة لموضوعك، وفي هذه الحال لا بد عند ذكر الآية أن تبين رقمها واسم السورة التي وردت فيها، وكذلك موضع الحديث الشريف في كتب الحديث، والديوان الذي ذكر فيه بيت الشعر أو كتب الأمثال العربية التي ورد فيها المثل .

و عند الرجوع إلى الموسوعات العلمية، وكذلك إلى المعاجم اللغوية، لا تذكر الجزء والصفحة، بل اذكر فقط هذا المقال في الموسوعة، أو «المادة» في المعجم، فإذا أردت أن ترجع إلى كلمة «ضرائب» مثلاً في المعجم، فعليك أن تقول مثلاً: (لسان العرب: ض ر ب) فقط .

3 - خاتمة المقال : وظيفتها تلخيص البحث ، وتقديم التتائج ، والتعليق عليها .

* * *

هذا هو الإطار العام للمقال العلمي ، ومن الواضح أنك لا تستطيع أن تتجزء هكذا مرة واحدة ، بل إن الكتابة - بعد أن تكون قد جمعت مادتك وصنفتها - تمر - في الأغلب - بأربعة مراحل :

1 - ما قبل الكتابة

2 - التخطيط

3 - الكتابة والمراجعة

4 - الكتابة النهائية

1 - ما قبل الكتابة :

يجب ألا تهجم على كتابة موضوعك مرة واحدة؛ بل لا بد أن تفكّر فيه أولاً على فترات زمنية ، تحاول أولاً أن تحدد موضوعك تحديداً واضحاً دقيقاً، ويحسن أن يكون في «أضيق» نطاق ممكن ، فلا تحاول أن تكتب عن موضوع «واسع» «فضفاض»، ثم تحاول أن تبحث عن العنصر المركزي في الموضوع وتجعله نقطة انطلاق لتوليد الأفكار ، وهو نوع من «العصف الذهني» كما يقولون brain storming وهذه الخطوة مهمة جداً، ويجب أن تؤخذ بالصبر والمراجعة والأناة؛ لأنها سوف تساعدك ألا تغفل عن عنصر قد يكون مهماً، وألا تقع في ترتيب خاطئ في العناصر .

2 - التخطيط :

احذر أن تكتب مقالاً علمياً دون تخطيط مسبق؛ وذلك بأن تختار العنوان الذي يدل على محتويات المقال ، وتضع الإطار العام له ، وتحدد العناصر الرئيسية والفرعية .

3 - الكتابة والمراجعة :

لا بد عند كتابة المقال البدء بمسؤولة أو مسؤوليات ، تراجعها أولاً من حيث التنظيم ، والشكل ، واختيار المفردات ، والمصطلحات ، وأنواع الجمل ... إلخ ولا حرج عليك أن تفعل ذلك عدة مرات حتى تكتسب مهارة الكتابة الدقيقة .

4 - الكتابة النهائية:

وهي النسخة الأخيرة بعد المراجعات السابقة، ولا بد - إذن - أن تكون دقيقة، واضحة، وأن تخرجها إخراجاً مقبولاً ومن الأفضل أن يكون إخراجاً جميلاً.

* * *

وهذه النسخة النهائية التي ستقدمها إلى أستاذك يجب أن يتوافر فيها بعد كل ما بذلت من جهد في التفكير والتحطيط والتسوييد - والمراجعة - ما يلي :

1 - الوحدة العضوية: أي أن المقال لا يعرض إلا لموضوع واحد لا يخرج عنه ولا يستطرد إلى موضوعات أخرى، كما أن وحدة «الفقرة» تعني أنها لا تحتوي إلا على «فكرة» واحدة.

2 - التماسك: أي أن المقال كله يبدو مترابطاً لا يبدو فيه جزءاً منقطعاً عن الأجزاء الأخرى، وكل فقرة فيه لا بد أن تُسلِّم إلى الفقرة الأخرى في يسر وسهولة، وهذا الذي يقال عن المقال كله يقال أيضاً عن كل فقرة التي يجب أن تتسم بالتماسك بأن تكون كل الجمل فيها مترابطة.

«التماسك» مصطلح علمي ينقسم إلى نوعين :

A - السبك: cohesion ويعني ربط الفقرة كلها بروابط لفظية؛ كتكرار الأسماء المحورية في الموضوع، واستخدام الضمائر، وأسماء الإشارة، وأسماء الموصولة، وأسماء الأماكن... وغيرها.

B - الحبك: coherence ويعني تنظيم الجمل تنظيماً منطقياً، عن طريق الترتيب: «أولاً، وثانياً... وأخيراً»، أو عن طريق المقابلة: «من ناحية أخرى، وعلى العكس من ذلك...»، أو عن طريق التعليل: «لذلك - من أجل ذلك...»

ثم يبدو التماسك الشكلي واضحاً في طريقة كتابتك للفقرات؛ إذ يجب أن تبدأ كتابة كل فقرة بأن ترك مسافة على يمين الصفحة، وتأتي الأسطر التالية من أول الصفحة وهكذا.

وفي نهاية بحثك عليك أن تقدم قائمة بمراجعك وفق الأعراف العلمية المستقرة،

ويحسن أن تذكر في كل مرجع: اسم المؤلف، في الغرب يبدأون باسم العائلة، وكذلك المصادر العربية القديمة، وبعض الباحثين يعمم ذلك مع المراجع الحديثة، وبعضاً منهم يذكر الاسم الأول ثم بقية الاسم إلى اسم العائلة، وبعد اسم المؤلف تذكر عنوان الكتاب، ودار النشر، وسنة النشر.

* * *

ومهما يكن من أمر فإن كتابتك مقالاتك العلمية بالعربية سوف يساعدك مساعدة حقيقة في «تمثيل» موضوعاتك، وفي «التعديل» عنها، وفي تحسين أدائك البحثي من بعد، كل ذلك وأنت ملتزم التزاماً كاملاً خصائص لغتك العربية التي درسناها معاً في هذا الكتاب الموجز وبخاصة في نظامها الصرفي من حيث صيغ «الكلمات» ووظائفها، وفي نظامها النحوي من حيث أنواع الجملة العربية ووظائفها كذلك، وفي نظامها الكتابي من حيث علامات الترقيم.